

Donderdag 21 oktober 2010

NOTULEN VAN DE VERGADERING VAN 21 OKTOBER 2010

(2011/C 12 E/04)

Inhoud	Bladzijde
1. Opening van de vergadering	247
2. Ingekomen stukken	248
3. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (debat)	249
4. Op zee verloren containers en schadevergoeding (debat)	250
5. Geïntegreerd maritiem beleid (debat)	251
6. Sacharov-prijs 2010 (bekendmaking van de winnaar)	251
7. Stemmingen	252
7.1. Stabiliteitsinstrument ***I (stemming)	252
7.2. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I (stemming)	252
7.3. Financieringsinstrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld ***I (stemming)	253
7.4. Financieringsinstrument voor samenwerking met industrielanden ***I (stemming) ...	253
7.5. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I (stemming)	253
7.6. Aanduiding van het land van oorsprong op bepaalde producten die uit derde landen worden ingevoerd ***I (stemming)	254
7.7. Toekomst van de Europese normalisatie (stemming)	254
7.8. Oekraïne (stemming)	254
7.9. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (stemming)	255
7.10. Geïntegreerd maritiem beleid (stemming)	256
7.11. Handelsbetrekkingen tussen de EU en Latijns-Amerika (stemming)	256
8. Stemverklaringen	257
9. Rectificaties stemgedrag/Voorgenomen stemgedrag	258
10. Goedkeuring van de notulen van de vorige vergadering	258
11. Debat over gevallen van schending van de mensenrechten, de democratie en de rechtsstaat (debat)	258
11.1. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe	259

Donderdag 21 oktober 2010

Inhoud (vervolg)	Bladzijde
11.2. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy	259
11.3. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov	259
12. Stemmingen	260
12.1. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe (stemming)	260
12.2. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy (stemming)	261
12.3. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov (stemming)	262
13. Rectificaties stemgedrag/Voorgenomen stemgedrag	262
14. Onderzoek geloofsbrieven	263
15. Besluiten inzake bepaalde documenten	263
16. In het register ingeschreven schriftelijke verklaringen (artikel 123 van het Reglement)	264
17. Verzending van de tijdens deze vergadering aangenomen teksten	265
18. Rooster van de volgende vergaderingen	265
19. Onderbreking van de zitting	266
PRESENTIELIJST	267
BIJLAGE I	
STEMMINGSUITSLAGEN	269
1. Stabiliteitsinstrument ***I	269
2. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I	270
3. Financieringsinstrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld ***I	270
4. Financieringsinstrument voor samenwerking met industrielanden ***I	270
5. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I	271
6. Aanduiding van het land van oorsprong op bepaalde producten die uit derde landen worden ingevoerd ***I	271
7. Toekomst van de Europese normalisatie	273
8. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië	273
9. Geïntegreerd maritiem beleid	274

Donderdag 21 oktober 2010

Inhoud (vervolg)	Bladzijde
10. Handelsbetrekkingen tussen de EU en Latijns-Amerika	275
11. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe	275
12. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy	276
13. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov	276
BIJLAGE II	
UITSLAG VAN DE HOOFDELIJKE STEMMINGEN	278
1. Verslag Brantner A7-0066/2010 - Wetgevingsresolutie	278
2. Verslag Mitchell A7-0078/2010 - Wetgevingsresolutie	279
3. Verslag Lochbihler A7-0188/2010 - Wetgevingsresolutie	280
4. Verslag Scholz A7-0052/2010 - Wetgevingsresolutie	282
5. Verslag Goerens A7-0285/2010 - Wetgevingsresolutie	283
6. Verslag Muscardini A7-0273/2010 - am 48	284
7. Verslag Muscardini A7-0273/2010 - Wetgevingsresolutie	286
8. Verslag Meissner A7-0266/2010 - am 1	287
9. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 17	289
10. Verslag Scholz A7-0277/2010 - am 1	290
11. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 32	291
12. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 33	293
13. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 37	294
14. Verslag Scholz A7-0277/2010 - Resolutie	295
15. RC-B7-0549/2010 - Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov - Resolutie	297

NOTULEN VAN DE VERGADERING VAN 21 OKTOBER 2010

VOORZITTER: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

Ondervoorzitter

1. Opening van de vergadering

De vergadering wordt om 09.00 uur geopend.

Mario Pirillo voert het woord over de storm in Calabrië op 18 oktober 2010 en betuigt zijn solidariteit met de getroffen bevolking (de Voorzitter sluit zich aan bij deze woorden).

Donderdag 21 oktober 2010

2. Ingekomen stukken

De volgende stukken zijn ontvangen van Raad en Commissie

- Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad inzake de effectieve handhaving van het begrotingstoezicht in het eurogebied (COM(2010)0524 - C7-0298/2010 - 2010/0278(COD))

verwezen naar ten principale: ECON
advies: EMPL, BUDG

- Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad betreffende handhavingsmaatregelen voor de correctie van buitensporige macro-economische onevenwichtigheden in het eurogebied (COM(2010)0525 - C7-0299/2010 - 2010/0279(COD))

verwezen naar ten principale: ECON
advies: EMPL, BUDG

- Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1466/97 over versterking van het toezicht op begrotingssituaties en het toezicht op en de coördinatie van het economisch beleid (COM(2010)0526 - C7-0300/2010 - 2010/0280(COD))

verwezen naar ten principale: ECON
advies: EMPL, BUDG

- Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad betreffende de preventie en correctie van macro-economische onevenwichtigheden (COM(2010)0527 - C7-0301/2010 - 2010/0281(COD))

verwezen naar ten principale: ECON
advies: EMPL, BUDG

- Voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de sluiting van een protocol bij de partnerschaps- en samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten, enerzijds, en de Republiek Moldavië, anderzijds, inzake een kaderovereenkomst tussen de Europese Unie en de Republiek Moldavië over de algemene beginselen voor de deelname van de Republiek Moldavië aan EU-programma's (10496/2010 - C7-0330/2010 - 2010/0102(NLE))

verwezen naar ten principale: AFET

- Voorstel tot kredietoverschrijving DEC 38/2010 - Afdeling III - Commissie (N7-0058/2010 - C7-0331/2010 - 2010/2240(GBD))

verwezen naar ten principale: BUDG

- Voorstel voor een besluit van het Europees Parlement en de Raad betreffende de beschikbaarstelling van middelen uit het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering overeenkomstig punt 28 van het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer (aanvraag EGF/2010/018 DE/ Heidelberg Druckmaschinen, Duitsland) (COM(2010)0568 - C7-0332/2010 - 2010/2241(BUD))

verwezen naar ten principale: BUDG
advies: EMPL

Donderdag 21 oktober 2010

- Nota van wijzigingen nr. 1 bij het ontwerp van algemene begroting van de Europese Unie voor het begrotingsjaar 2011: standpunt van de Raad van 15 oktober 2010 (15000/2010 - C7-0333/2010 - 2010/2001(BUD))

verwezen naar ten principale: BUDG
advies: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, ITRE, JURI, ECON, CONT, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Voorstel voor een besluit van het Europees Parlement en de Raad betreffende de beschikbaarstelling van middelen uit het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering overeenkomstig punt 28 van het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer (aanvraag EGF/2010/014 SI/Mura, Slovenië) (COM(2010)0582 - C7-0334/2010 - 2010/2243(BUD))

verwezen naar ten principale: BUDG
advies: EMPL

- Voorstel voor een besluit van de Raad inzake de sluiting van de Overeenkomst tussen de Europese Unie en de Federale Republiek Brazilië inzake bepaalde aspecten van luchtdiensten (13988/2010 - C7-0335/2010 - 2009/0115(NLE))

verwezen naar ten principale: TRAN

- Voorstel voor een besluit van de Raad betreffende de sluiting van een Overeenkomst tussen de Europese Unie en de regering van de Federale Republiek Brazilië betreffende de veiligheid van de burgerluchtvaart (13989/2010 - C7-0336/2010 - 2010/0143(NLE))

verwezen naar ten principale: TRAN

- Voorstel tot kredietoverschrijving DEC 37/2010 - Afdeling III - Commissie (N7-0059/2010 - C7-0337/2010 - 2010/2244(GBD))

verwezen naar ten principale: BUDG

3. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (debat)

Verklaring van de Commissie: Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië

Ștefan Füle (lid van de Commissie) legt de verklaring af.

Het woord wordt gevoerd door Monica Luisa Macovei, namens de PPE-Fractie, Adrian Severin, namens de S&D-Fractie, Graham Watson, namens de ALDE-Fractie, Tatjana Ždanoka, namens de Verts/ALE-Fractie, Charles Tannock, namens de ECR-Fractie, Bastiaan Belder, namens de EFD-Fractie, Traian Ungureanu, Iliana Malinova Iotova, Cristian Silviu Bușoi, Adam Bielan, Elena Băsescu, Kristian Vigenin, Cristian Dan Preda, Marek Siwiec en Eduard Kukan.

Donderdag 21 oktober 2010

Volgens de „catch the eye”-procedure wordt het woord gevoerd door Laima Liucija Andrikiene, Ioan Mircea Paşcu, Andreas Mölzer, Andrzej Grzyb, Mario Pirillo en Andrew Henry William Brons.

Het woord wordt gevoerd door Štefan Füle.

Ontwerpresoluties, ingediend overeenkomstig artikel 110, lid 2, van het Reglement, tot besluit van het debat:

- Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Monica Luisa Macovei, Ioannis Kasoulides, Traian Ungureanu, Lena Kolarska-Bobińska, Vytautas Landsbergis en Cristian Dan Preda, namens de PPE-Fractie, over doorgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (B7-0572/2010),
- Graham Watson, Marielle De Sarnez, Leonidas Donskis, Ramon Tremosa i Balcells en Kristiina Ojula, namens de ALDE-Fractie, over de situatie in Moldavië (B7-0573/2010),
- Jiří Maštálka, Rui Tavares en Willy Meyer, namens de GUE/NGL-Fractie, over de doorgevoerde hervormingen en de ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (B7-0579/2010),
- Tatjana Ždanoka en Werner Schulz, namens de Verts/ALE-Fractie, over de situatie in de Republiek Moldavië (B7-0580/2010),
- Adrian Severin, namens de S&D-Fractie, over doorgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (B7-0581/2010),
- Charles Tannock, Michał Tomasz Kamiński, Adam Bielan, Ryszard Czarnecki, Paweł Robert Kowal, Ryszard Antoni Legutko, Marek Henryk Migalski, Tomasz Piotr Poręba en Konrad Szymański, namens de ECR-Fractie, over doorgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (B7-0582/2010).

Het debat wordt gesloten.

Stemming: *punt 7.9 van de notulen van 21.10.2010.*

4. Op zee verloren containers en schadevergoeding (debat)

Mondelinge vraag (O-0115/2010) van Brian Simpson, namens de Commissie TRAN, aan de Commissie: Op zee verloren containers en schadevergoeding (B7-0469/2010)

Brian Simpson licht de mondelinge vraag toe.

Máire Geoghegan-Quinn (lid van de Commissie) beantwoordt de vraag.

Het woord wordt gevoerd door Dominique Riquet, namens de PPE-Fractie, Saïd El Khadraoui, namens de S&D-Fractie, en Gesine Meissner, namens de ALDE-Fractie.

VOORZITTER: Rainer WIELAND

Ondervoorzitter

Het woord wordt gevoerd door Jaroslav Paška, namens de EFD-Fractie, Jim Higgins, Inés Ayala Sender en Jörg Leichtfried.

Donderdag 21 oktober 2010

Volgens de „catch the eye“-procedure wordt het woord gevoerd door Mario Pirillo.

Het woord wordt gevoerd door Brian Simpson en Máire Geoghegan-Quinn.

Het debat wordt gesloten.

5. Geïntegreerd maritiem beleid (debat)

Verslag over het geïntegreerde maritieme beleid van de EU – beoordeling van de bereikte vooruitgang en nieuwe uitdagingen [2010/2040(INI)] - Commissie vervoer en toerisme. Rapporteur: Gesine Meissner (A7-0266/2010)

Gesine Meissner leidt het verslag in.

Het woord wordt gevoerd door Máire Geoghegan-Quinn (lid van de Commissie).

Het woord wordt gevoerd door Werner Kuhn (rapporteur voor advies van de Commissie PECH), Georgios Stavrakakis (rapporteur voor advies van de Commissie REGI), Georgios Koumoutsakos, namens de PPE-Fractie, Knut Fleckenstein, namens de S&D-Fractie, Izaskun Bilbao Barandica, namens de ALDE-Fractie, Keith Taylor, namens de Verts/ALE-Fractie, Struan Stevenson, namens de ECR-Fractie, Jaromír Kohlíček, namens de GUE/NGL-Fractie, Anna Rosbach, namens de EFD-Fractie, en Franz Obermayr, niet-ingeschrevene, Ville Itälä, Guido Milana, Corinne Lepage, Isabella Lövin, Marek Józef Gróbarczyk, João Ferreira, Nick Griffin, Luis de Grandes Pascual, Saïd El Khadraoui, Britta Reimers, Elie Hoarau, Maria do Céu Patrão Neves, Spyros Danellis en Debora Serracchiani.

Volgens de „catch the eye“-procedure wordt het woord gevoerd door Marian-Jean Marinescu, Luís Paulo Alves, Michael Theurer, Gerard Batten, Andreas Mölzer, Petru Constantin Luhan, Kriton Arsenis, Werner Kuhn, Silvia-Adriana Țicău, Pat the Cope Gallagher, Josefa Andrés Barea, Mario Pirillo en Inés Ayala Sender.

Het woord wordt gevoerd door Máire Geoghegan-Quinn en Gesine Meissner.

Paul Rübiger voert het woord over het verloop van het debat.

Het debat wordt gesloten.

Stemming: *punt 7.10 van de notulen van 21.10.2010.*

(In afwachting van de stemmingen wordt de vergadering om 11.40 uur onderbroken en om 12.05 uur hervat)

VOORZITTER: Jerzy BUZEK

Voorzitter

6. Sacharov-prijs 2010 (bekendmaking van de winnaar)

De Voorzitter deelt mede dat de Conferentie van voorzitters in haar vergadering van vandaag Guillermo Fariñas, Cubaans dissident, heeft uitgeroepen tot winnaar van de Sacharov-prijs 2010.

De uitreiking van de prijs vindt plaats in december 2010.

Het woord wordt gevoerd door Marie-Christine Vergiat.

Donderdag 21 oktober 2010

VOORZITTER: Diana WALLIS

Ondervoorzitter

7. Stemmingen

Nadere bijzonderheden betreffende de uitslagen van de stemmingen (amendementen, aparte stemmingen, stemmingen in onderdelen, ...) zijn opgenomen in de bijlage „Stemmingsuitslagen” bij de notulen.

De uitslagen van de hoofdelijke stemmingen, een bijlage bij de notulen, zijn uitsluitend in elektronische vorm beschikbaar en kunnen worden geraadpleegd op Europarl.

7.1. Stabiliteitsinstrument ***I (stemming)

Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1717/2006 tot invoering van een stabiliteitsinstrument [COM(2009)0195 - C7-0042/2009- 2009/0058(COD)] - Commissie buitenlandse zaken. Rapporteur: Franziska Katharina Brantner (A7-0066/2009)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 1)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0378)

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0378)

7.2. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I (stemming)

Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1905/2006 tot invoering van een financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1889/2006 tot instelling van een financieringsinstrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld [COM(2009)0194 - C7-0043/2009-2009/0060A(COD)] - Commissie ontwikkelingssamenwerking. Rapporteur: Gay Mitchell (A7-0078/2009)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 2)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0379)

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0379)

Donderdag 21 oktober 2010

7.3. Financieringsinstrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld *I (stemming)**

Verslag Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1905/2006 tot invoering van een financieringsinstrument voor ontwikkelings-samenwerking en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1889/2006 tot instelling van een financierings-instrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld [COM(2009)0194 - C7-0158/2009- 2009/0060B(COD)] - Commissie buitenlandse zaken. Co-rapporteurs: Kinga Gál en Barbara Lochbihler (A7-0188/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 3)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0380)

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0380)

7.4. Financieringsinstrument voor samenwerking met industrielanden *I (stemming)**

Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1934/2006 van de Raad tot vaststelling van een financieringsinstrument voor samenwerking met industrielanden en andere landen en gebiedsdelen met een hoog inkomen [COM(2009)0197 - C7-0101/2009- 2009/0059(COD)] - Commissie internationale handel. Rapporteur: Helmut Scholz (A7-0052/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 4)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0381)

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0381)

7.5. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking *I (stemming)**

Verslag over het voorstel voor een verordening (EU) van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1905/2006 van het Europees Parlement en de Raad tot invoering van een financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking [COM(2010)0102 - C7-0079/2010-2010/0059(COD)] - Commissie ontwikkelingssamenwerking. Rapporteur: Charles Goerens (A7-0285/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 5)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0382)

Donderdag 21 oktober 2010

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0382)

7.6. Aanduiding van het land van oorsprong op bepaalde producten die uit derde landen worden ingevoerd *I (stemming)**

Verslag over het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad betreffende de aanduiding van het land van oorsprong op bepaalde producten uit derde landen [COM(2005)0661 - C7-0048/2010- 2005/0254(COD)] - Commissie internationale handel. Rapporteur: Cristiana Muscardini (A7-0273/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 6)

VOORSTEL VAN DE COMMISSIE

Als geamendeerd goedgekeurd (P7_TA(2010)0383)

ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0383)

Het woord werd gevoerd door:

- Cristiana Muscardini (rapporteur) om de stemming toe te lichten en vervolgens om een mondeling amendement voor te stellen op amendement 19, dat in aanmerking werd genomen.
- Licia Ronzulli over de stemming in onderdelen over amendement 43.

7.7. Toekomst van de Europese normalisatie (stemming)

Verslag over de toekomst van de Europese normalisatie [2010/2051(INI)] - Commissie interne markt en consumentenbescherming. Rapporteur: Edvard Kožušník (A7-0276/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 7)

ONTWERPRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0384)

7.8. Oekraïne (stemming)

Ontwerpresoluties B7-0571/2010, B7-0574/2010, B7-0575/2010, B7-0576/2010, B7-0577/2010 en B7-0578/2010

(Gewone meerderheid)

Donderdag 21 oktober 2010

GEZAMENLIJKE ONTWERPRESOLUTIE RC-B7-0571/2010

(ter vervanging van B7-0571/2010, B7-0575/2010, B7-0577/2010 en B7-0578/2010):

ingediend door de volgende leden:

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Michael Gahler, Ioannis Kasoulides, György Schöpflin, Lena Kolarska-Bobińska, Joachim Zeller, Vytautas Landsbergis, Cristian Dan Preda, Traian Ungureanu, Jacek Protasiewicz en Inese Vaidere, namens de PPE-Fractie,

Johannes Cornelis van Baalen, Adina-Ioana Vălean en Ramon Tremosa i Balcells, namens de ALDE-Fractie,

Werner Schulz en Rebecca Harms, namens de Verts/ALE-Fractie,

Charles Tannock, namens de ECR-Fractie.

Het woord werd gevoerd door:

Hannes Swoboda, die voorstelde de stemming tot de volgende vergaderperiode in Brussel uit te stellen, Michał Tomasz Kamiński, die zich uitsprak vóór het voorstel, Michael Gahler die zich uitsprak tegen het voorstel, en Francesco Enrico Speroni, die vroeg op welke datum precies gestemd zou worden.

Bij ES (317 vóór, 270 tegen, 19 onthoudingen) willigt het Parlement het verzoek in.

De stemming over Oekraïne wordt derhalve uitgesteld tot de volgende vergaderperiode in Brussel.

7.9. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië (stemming)

Ontwerpresoluties B7-0572/2010, B7-0573/2010, B7-0579/2010, B7-0580/2010, B7-0581/2010 en B7-0582/2010

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 8)

GEZAMENLIJKE ONTWERPRESOLUTIE RC-B7-0572/2010

(ter vervanging van B7-0572/2010, B7-0573/2010, B7-0579/2010, B7-0580/2010, B7-0581/2010 en B7-0582/2010):

ingediend door de volgende leden:

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Monica Luisa Macovei, Ioannis Kasoulides, Traian Ungureanu, Cristian Dan Preda, Lena Kolarska-Bobińska en Elena Băsescu, namens de PPE-Fractie,

Adrian Severin, Hannes Swoboda, Kristian Vigenin en Marek Siwiec, namens de S&D-Fractie,

Donderdag 21 oktober 2010

Graham Watson, Leonidas Donskis en Ramon Tremosa i Balcells, namens de ALDE-Fractie,

Werner Schulz, Tatjana Ždanoka en Elisabeth Schroedter, namens de Verts/ALE-Fractie,

Charles Tannock, Michał Tomasz Kamiński, Adam Bielan, Ryszard Czarnecki, Paweł Robert Kowal, Ryszard Antoni Legutko, Marek Henryk Migalski, Tomasz Piotr Poręba en Konrad Szymański, namens de ECR-Fractie,

Jiří Maštálka, namens de GUE/NGL-Fractie.

Aangenomen (P7_TA(2010)0385)

Het woord werd gevoerd door:

Monica Luisa Macovei, die een mondeling amendement voorstelde op amendement 1, dat in aanmerking werd genomen;

Vytautas Landsbergis, die een mondeling amendement voorstelde op paragraaf 11, dat in aanmerking werd genomen.

7.10. Geïntegreerd maritiem beleid (stemming)

Verslag over het geïntegreerde maritieme beleid van de EU – beoordeling van de bereikte vooruitgang en nieuwe uitdagingen [2010/2040(INI)] - Commissie vervoer en toerisme. Rapporteur: Gesine Meissner (A7-0266/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 9)

ONTWERPRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0386)

Het woord werd gevoerd door:

Saïd El Khadraoui, die een mondeling amendement voorstelde op amendement 1, dat in aanmerking werd genomen.

7.11. Handelsbetrekkingen tussen de EU en Latijns-Amerika (stemming)

Verslag over de handelsbetrekkingen tussen de EU en Latijns-Amerika [2010/2026(INI)] - Commissie internationale handel. Rapporteur: Helmut Scholz (A7-0277/2010)

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 10)

ONTWERPRESOLUTIE

Aangenomen (P7_TA(2010)0387)

Donderdag 21 oktober 2010

8. Stemverklaringen

Schriftelijke stemverklaringen:

De schriftelijke stemverklaringen in de zin van artikel 170 van het Reglement, zijn opgenomen in het volledig verslag van deze vergadering.

Mondelinge stemverklaringen:

Verslag Franziska Katharina Brantner - A7-0066/2009:

Jarosław Kalinowski

VOORZITTER: László TÓKÉS

Ondervoorzitter

Verslag Franziska Katharina Brantner - A7-0066/2009:

Tunne Kelam

Verslag Gay Mitchell - A7-0078/2009

Jarosław Kalinowski, Seán Kelly

Verslag Edvard Kožušník - A7-0276/2010

Alajos Mészáros

Verslag Cristiana Muscardini - A7-0273/2010

Siiri Oviir

Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië - RC-B7-0572/2010

Laima Liucija Andrikienė

Verslag Gesine Meissner - A7-0266/2010

Laima Liucija Andrikienė

Verslag Helmut Scholz - A7-0277/2010

Miroslav Mikolášik, Laima Liucija Andrikienė

Donderdag 21 oktober 2010

Stemverklaringen ingevolge de stemmingen van gisteren

Verslag László Surján - A7-0281/2010

Daniel Hannan

Verslag Sidonia Elżbieta Jędrzejewska en Helga Trüpel - A7-0284/2010

Daniel Hannan, en Martin Kastler over deze woorden

Verslag Edite Estrela - A7-0032/2010

Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Ville Itälä, Mitro Repo en Martin Kastler.

9. Rectificaties stemgedrag/Voorgenomen stemgedrag

De rectificaties stemgedrag/voorgenomen stemgedrag staan op de website „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux)/Result of votes (Roll-call votes)” en in de gedrukte versie van de bijlage „Uitslag van de hoofdelijke stemmingen”.

De elektronische versie op Europarl zal regelmatig tot uiterlijk twee weken na de dag van stemming worden bijgewerkt.

Na het verstrijken van deze termijn zal de lijst van rectificaties stemgedrag/voorgenomen stemgedrag worden gesloten met het oog op vertaling en publicatie in het Publicatieblad.

*

* *

Christine De Veyrac heeft laten weten dat zij niet heeft deelgenomen aan de stemming van woensdag 20 oktober 2010 over amendementen 18 (3de deel) en 8S op het verslag Sidonia Elżbieta Jędrzejewska/Helga Trüpel (A7-0284/2010).

(De vergadering wordt om 13.05 uur onderbroken en om 15.00 uur hervat.)

VOORZITTER: Libor ROUČEK

Ondervoorzitter

10. Goedkeuring van de notulen van de vorige vergadering

Het woord wordt gevoerd door Raül Romeva i Rueda over de situatie in de westelijke Sahara.

*

* *

De notulen van de vorige vergadering worden goedgekeurd.

11. Debat over gevallen van schending van de mensenrechten, de democratie en de rechtsstaat (debat)

(Zie punt 4 van de notulen van 19.10.2010 voor de titels en indieners van de ontwerpresoluties)

Donderdag 21 oktober 2010

11.1. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe

Ontwerpresoluties B7-0583/2010, B7-0584/2010, B7-0585/2010, B7-0586/2010, B7-0587/2010 en B7-0588/2010

Anneli Jäätteenmäki, Judith Sargentini, Véronique De Keyser, Marie-Christine Vergiat, Alain Cadec en Nirj Deva lichten de ontwerpresoluties toe.

Het woord wordt gevoerd door Filip Kaczmarek, namens de PPE-Fractie, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, namens de S&D-Fractie, Marietje Schaake, namens de ALDE-Fractie, Timo Soini, namens de EFD-Fractie, Cristian Dan Preda, Corina Crețu en Jaroslav Paška.

Volgens de „catch the eye“-procedure wordt het woord gevoerd door de leden Eija-Riitta Korhola, Monica Luisa Macovei en Charles Tannock.

Het woord wordt gevoerd door Máire Geoghegan-Quinn (lid van de Commissie).

Het debat wordt gesloten.

Stemming: *punt 12.1 van de notulen van 21.10.2010.*

11.2. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy

Ontwerpresoluties B7-0550/2010, B7-0589/2010, B7-0590/2010, B7-0591/2010, B7-0592/2010, B7-0593/2010 en B7-0594/2010

Marietje Schaake, Raül Romeva i Rueda, Véronique De Keyser, Charles Tannock en Monica Luisa Macovei lichten de ontwerpresoluties toe.

Het woord wordt gevoerd door Sari Essayah, namens de PPE-Fractie, Corina Crețu, namens de S&D-Fractie, Gerald Häfner, namens de Verts/ALE-Fractie, en Adam Bielan, namens de ECR-Fractie.

Volgens de „catch the eye“-procedure wordt het woord gevoerd door de leden Elena Băsescu, Eija-Riitta Korhola, Cristian Dan Preda en Jaroslav Paška.

Het woord wordt gevoerd door Máire Geoghegan-Quinn (lid van de Commissie).

Het debat wordt gesloten.

Stemming: *punt 12.2 van de notulen van 21.10.2010.*

11.3. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov

Ontwerpresoluties B7-0549/2010, B7-0595/2010, B7-0596/2010, B7-0597/2010, B7-0598/2010 en B7-0599/2010

Donderdag 21 oktober 2010

Heidi Hautala, Marietje Schaake, Mitro Repo, Ryszard Czarnecki en Marie-Christine Vergiat lichten de ontwerpresoluties toe.

Het woord wordt gevoerd door Jarosław Leszek Wałęsa, namens de PPE-Fractie, Alexander Mirsky, namens de S&D-Fractie, Adam Bielan, namens de ECR-Fractie, Elena Băsescu, Eija-Riitta Korhola en Bogusław Sonik.

Volgens de „catch the eye”-procedure wordt het woord gevoerd door Miroslav Mikolášik, Corina Crețu, Jaromír Kohlíček en Ana Gomes.

Het woord wordt gevoerd door Máire Geoghegan-Quinn (lid van de Commissie).

Het debat wordt gesloten.

Stemming: *punt 12.3 van de notulen van 21.10.2010.*

12. Stemmingen

Nadere bijzonderheden betreffende de uitslagen van de stemmingen (amendementen, aparte stemmingen, stemmingen in onderdelen, ...) zijn opgenomen in de bijlage „Stemmingsuitslagen” bij de notulen.

De uitslagen van de hoofdelijke stemmingen, een bijlage bij de notulen, zijn uitsluitend in elektronische vorm beschikbaar en kunnen worden geraadpleegd op Europarl.

12.1. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe (stemming)

Ontwerpresoluties B7-0583/2010, B7-0584/2010, B7-0585/2010, B7-0586/2010, B7-0587/2010 en B7-0588/2010

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 11)

GEZAMENLIJKE ONTWERPRESOLUTIE RC-B7-0583/2010

(ter vervanging van B7-0583/2010, B7-0584/2010, B7-0585/2010, B7-0587/2010 en B7-0588/2010):

ingediend door de volgende leden:

Alain Cadec, Filip Kaczmarek, Lena Kolarska-Bobińska, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Eija-Riitta Korhola, Elena Băsescu, Mario Mauro, Sari Essayah, Dominique Baudis, Elisabeth Morin-Chartier, Elmar Brok en José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, namens de PPE-Fractie

Véronique De Keyser, Corina Crețu, Ana Gomes en Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, namens de S&D-Fractie

Marietje Schaake, Marielle De Sarnez en Ramon Tremosa i Balcells, namens de ALDE-Fractie

Donderdag 21 oktober 2010

Judith Sargentini, Raül Romeva i Rueda, Malika Benarab-Attou en Barbara Lochbihler, namens de Verts/ALE-Fractie

Geoffrey Van Orden, Charles Tannock, Nirj Deva, Michał Tomasz Kamiński, Tomasz Piotr Poręba, Adam Bielan, Konrad Szymański en Ryszard Czarnecki, namens de ECR-Fractie

Aangenomen (P7_TA(2010)0388)

(Ontwerpresolutie B7-0586/2010 komt te vervallen.)

12.2. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy (stemming)

Ontwerpresoluties B7-0550/2010, B7-0589/2010, B7-0590/2010, B7-0591/2010, B7-0592/2010, B7-0593/2010 en B7-0594/2010

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 12)

GEZAMENLIJKE ONTWERPRESOLUTIE RC-B7-0550/2010

(ter vervanging van B7-0550/2010, B7-0589/2010, B7-0590/2010, B7-0591/2010, B7-0593/2010 en B7-0594/2010):

ingediend door de volgende leden:

Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Cristian Dan Preda, Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Tunne Kelam, Laima Liucija Andrikiienė, Monica Luisa Macovei, Eija-Riitta Korhola, Elena Băsescu, Mario Mauro, Sari Essayah, Alain Cadec, Dominique Baudis, Elisabeth Morin-Chartier, Csaba Sógor en Thomas Mann, namens de PPE-Fractie

Véronique De Keyser, Marc Tarabella en Robert Goebbels, namens de S&D-Fractie

Ramon Tremosa i Balcells, Niccolò Rinaldi, Renate Weber, Sonia Alfano, Marielle De Sarnez en Sarah Ludford, namens de ALDE-Fractie

Emilie Turunen, Christian Engström, Barbara Lochbihler, Raül Romeva i Rueda, Gerald Häfner en Heidi Hautala, namens de Verts/ALE-Fractie

Charles Tannock, Adam Bielan, Michał Tomasz Kamiński, Tomasz Piotr Poręba, Jacek Olgierd Kurski en Ryszard Czarnecki, namens de ECR-Fractie

Fiorello Provera, namens de EFD-Fractie

Aangenomen (P7_TA(2010)0389)

(Ontwerpresolutie B7-0592/2010 komt te vervallen.)

Donderdag 21 oktober 2010

12.3. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov (stemming)

Ontwerpresoluties B7-0549/2010, B7-0595/2010, B7-0596/2010, B7-0597/2010, B7-0598/2010 en B7-0599/2010

(Gewone meerderheid)

(Bijzonderheden stemming: bijlage „Stemmingsuitslagen”, punt 13)

GEZAMENLIJKE ONTWERPRESOLUTIE RC-B7-0549/2010

(ter vervanging van B7-0549/2010, B7-0595/2010, B7-0596/2010, B7-0597/2010, B7-0598/2010 en B7-0599/2010):

ingediend door de volgende leden:

Laima Liucija Andrikienė, Lena Kolarska-Bobińska, Filip Kaczmarek, Cristian Dan Preda, Tunne Kelam, Bernd Posselt, Monica Luisa Macovei, Bogusław Sonik, Mario Mauro, Sari Essayah, Elisabeth Morin-Chartier, Tadeusz Zwiefka en Eija-Riitta Korhola, namens de PPE-Fractie

Véronique De Keyser, Hannes Swoboda, Kristian Vigenin en Mitro Repo, namens de S&D-Fractie

Kristiina Ojuland, Marietje Schaake, Leonidas Donskis, Marielle De Sarnez, Ramon Tremosa i Balcells en Anneli Jäätteenmäki, namens de ALDE-Fractie

Michał Tomasz Kamiński, Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko, Adam Bielan, Jacek Olgierd Kurski, Tomasz Piotr Poręba, Konrad Szymański, Marek Henryk Migalski, Ryszard Czarnecki, Paweł Robert Kowal, Roberts Zile en Zbigniew Ziobro, namens de ECR-Fractie

Marie-Christine Vergiat, namens de GUE/NGL-Fractie

Aangenomen (P7_TA(2010)0390)

Het woord werd gevoerd door:

Bernd Posselt, om 3 mondelinge amendementen op paragrafen 3, 5 et 15 in te dienen, die in aanmerking werden genomen.

13. Rectificaties stemgedrag/Voorgenomen stemgedrag

De rectificaties stemgedrag/voorgenomen stemgedrag staan op de website „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux)/Result of votes (Roll-call votes)” en in de gedrukte versie van de bijlage „Uitslag van de hoofdelijke stemmingen”.

De elektronische versie op Europarl zal regelmatig tot uiterlijk twee weken na de dag van stemming worden bijgewerkt.

Donderdag 21 oktober 2010

Na het verstrijken van deze termijn zal de lijst van rectificaties stemgedrag/voorgenomen stemgedrag worden gesloten met het oog op vertaling en publicatie in het Publicatieblad.

14. Onderzoek geloofsbrieven

Op de vergadering van 18 oktober 2010 heeft de Commissie juridische zaken overeenkomstig artikel 3, leden 3 en 4, van het Reglement de geloofsbrieven van Zoltán Bagó onderzocht en met algemene stemmen voorgesteld om zijn mandaat met ingang van 12 september 2010 te bekrachtigen.

15. Besluiten inzake bepaalde documenten

Besluit tot het opstellen van initiatiefverslagen (artikel 48 van het Reglement)

Commissie AFET

- Betrekkingen tussen de Europese Unie en de Samenwerkingsraad van de Golf (2010/2233(INI)) (advies: ITRE, INTA)

Commissie DEVE

- De werkzaamheden van de ACS-EU Paritaire Parlementaire Vergadering in 2009 (2010/2236(INI))

Commissie EMPL

- Groenboek „Naar adequate, houdbare en zekere Europese pensioenstelsels” (2010/2239(INI)) (advies: FEMM, ITRE, IMCO, ECON)
- Europese samenwerking op het gebied van beroepsonderwijs en -opleiding ter ondersteuning van de Europa 2020-strategie (2010/2234(INI)) (advies: IMCO, CULT)

Commissie TRAN

- Verkeersveiligheid 2011-2020 (2010/2235(INI)) (advies: ITRE)

Medeverantwoordelijke commissies

Commissie AFET

- Betrekkingen tussen de Europese Unie en de Samenwerkingsraad van de Golf (2010/2233(INI)) (advies: ITRE)

Medeverantwoordelijke commissies AFET, INTA

(Ingevolge het besluit van de Conferentie van voorzitters van 15.10.2010)

Donderdag 21 oktober 2010

Commissie EMPL

- Europese samenwerking op het gebied van beroepsonderwijs en -opleiding ter ondersteuning van de Europa 2020-strategie (2010/2234(INI))

(advies: IMCO)

Medeverantwoordelijke commissies EMPL, CULT

(Ingevolge het besluit van de Conferentie van voorzitters van 14.10.2010)

- Groenboek „Naar adequate, houdbare en zekere Europese pensioenstelsels” (2010/2239(INI))

(advies: FEMM, ITRE, IMCO)

Medeverantwoordelijke commissies EMPL, ECON

(Ingevolge het besluit van de Conferentie van voorzitters van 14.10.2010)

Aanwijzing commissies

Commissie ECON

- Uitvoering van de dienstenrichtlijn (2006/123/EG) (2010/2053(INI))

verwezen naar ten principale: IMCO

advies: ENVI, EMPL, ECON, REGI

Commissie EMPL

- Stand van zaken en toekomstige synergieën tussen het EFRO en andere structuurfondsen, ter vergroting van de doeltreffendheid (2010/2160(INI))

verwezen naar ten principale: REGI

advies: EMPL, BUDG.

16. In het register ingeschreven schriftelijke verklaringen (artikel 123 van het Reglement)

Aantal handtekeningen onder de in het register ingeschreven verklaringen (artikel 123, lid 3, van het Reglement):

Donderdag 21 oktober 2010

Documentnr.	Auteur	Handtekeningen
58/2010	Søren Bo Søndergaard, Sabine Lösing, Heidi Hautala, Barbara Lochbihler, Ana Gomes	165
59/2010	Sonia Alfano, Eva Joly, Rosario Crocetta, Rita Borsellino	70
60/2010	Dieter-Lebrecht Koch, Thomas Ulmer	50
61/2010	Britta Thomsen, Elizabeth Lynne, Ilda Figueiredo, Karima Delli, Jacek Protasiewicz	203
62/2010	Joanna Senyszyn, Ivo Belet, Mary Honeyball, Seán Kelly, Hannu Takkula	217
63/2010	Filip Kaczmarek	49
64/2010	Arlene McCarthy, Hélène Flautre, Sirpa Pietikäinen, Eva-Britt Svensson	71
65/2010	Vincenzo Iovine	22
66/2010	Vincenzo Iovine	22
67/2010	Andrzej Grzyb, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Marian-Jean Marinescu, Paul Rübig, Alejo Vidal-Quadras	98
68/2010	Pavel Poc, Frieda Brepoels, Cristian Silviu Buşoi, Jo Leinen, Alojz Peterle	221
69/2010	Catherine Grèze, Jean-Luc Bennahmias, Cornelia Ernst, Kinga Göncz, Barbara Lochbihler	73
70/2010	Paolo Bartolozzi, Leonardo Domenici, Niccolò Rinaldi, Helga Trüpel	93
71/2010	Jean-Paul Basset, Chris Davies, Sirpa Pietikäinen, Daciana Octavia Sârbu	230
72/2010	Elizabeth Lynne, Roberta Angelilli, Tanja Fajon, Raül Romeva i Rueda	73
73/2010	Oreste Rossi	21
74/2010	Aldo Patriciello, Alfredo Pallone, Gabriele Albertini, Barbara Matera, Licia Ronzulli	47
75/2010	Alejo Vidal-Quadras, Stephen Hughes, Kristiina Ojula, Søren Bo Søndergaard, Struan Stevenson	158
76/2010	Jiří Maštálka, Vladimír Remek	16
77/2010	Silvia-Adriana Țicău, Fiona Hall, Marisa Matias, Algirdas Saudargas, Claude Turmes	84
78/2010	László Surján, Michał Tomasz Kamiński, Carl Haglund, Salvador Garriga Polledo	16
79/2010	Oreste Rossi	23
80/2010	Marisa Matias, Jo Leinen, Michèle Rivasi, Herbert Reul, Antonia Parvanova	71

17. Verzending van de tijdens deze vergadering aangenomen teksten

Overeenkomstig artikel 179, lid 2, van het Reglement zullen de notulen van de huidige vergadering aan het begin van de volgende vergadering aan het Parlement ter goedkeuring worden voorgelegd.

Met instemming van het Parlement zullen de aangenomen teksten nu al worden toegezonden aan degenen voor wie zij bestemd zijn.

18. Rooster van de volgende vergaderingen

De volgende vergaderingen vinden plaats op 10 en 11 november 2010.

Donderdag 21 oktober 2010

19. Onderbreking van de zitting

De zitting van het Europees Parlement wordt onderbroken.

De vergadering wordt om 16.25 uur gesloten.

Klaus Welle
Secretaris-generaal

Jerzy Buzek
Voorzitter

Donderdag 21 oktober 2010

PRESENTIELIJST

Ondertekend door:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikienė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Baldassarre, Balz, Bănescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Becali, Belder, Belet, Béliet, Benarab-Attou, Bennahmias, Berès, Berlato, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bodu, Böge, Bokros, Borghesio, Borys, Boștinaru, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Buşoi, Busuttill, Buzek, Cadec, Callanan, van de Camp, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferrati, Collino, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Aixela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräble, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Grootte, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeyer, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Itälä, Ivanova, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Tunne Kelam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klaf, Klinz, Klute, Koch, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lamsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Foll, Le Grip, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Lisek, Lochbihler, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, Lyon, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mazzoni, Meissner, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Mígalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mölzer, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Nedelcheva, Neved'álová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Niebler, Nitras, Obermayr, Obiols, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Paulsen, Peillon, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Emil Stoyanov, Strasser, Strejček, Striffler, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ťiča, Tirolien, Toia, Tóké, Tomaševski, Tošenovský, Trautmann, Tremosa i

Donderdag 21 oktober 2010

Balcells, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka

Donderdag 21 oktober 2010

BIJLAGE I

STEMMINGSUITSLAGEN

Afkortingen en tekens

+	aangenomen
-	verworpen
↓	vervallen
Ing.	ingetrokken
HS (... , ... , ...)	hoofdelijke stemming (aantal stemmen vóór, aantal stemmen tegen, onthoudingen)
ES (... , ... , ...)	elektronische stemming (aantal stemmen vóór, aantal stemmen tegen, onthoudingen)
so	stemming in onderdelen
as	aparte stemming
am	amendement
CA	compromisamendement
DD	desbetreffend deel
S	amendement tot schrapping
=	gelijkluidende amendementen
§	paragraaf
art	artikel
overw	overweging
OR	ontwerpresolutie
GOR	gezamenlijke ontwerpresolutie
Geh. S	geheime stemming

1. Stabiliteitsinstrument *I**

Verslag: Franziska Katharina Brantner (A7-0066/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
amendementen van de bevoegde commissie - stemming en bloc	1-10 12 13 16-20	commissie		+	
stemming: gewijzigd voorstel				+	
stemming: wetgevingsresolutie			HS	+	564,41,6

Diversen

De amendementen 11, 14, 15, 21, 22 en 23 zijn geannuleerd.

Donderdag 21 oktober 2010

2. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I

Verslag: Gay Mitchell (A7-0078/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
blok 1 - amendementen van de bevoegde commissie	1 3 7 8 10-17	commissie		+	
art 22, § 3	18	PPE		+	
art 23, § 3	19	PPE		+	
art 23, § 4	20	PPE		+	
art 33, § 2	21	PPE		+	
stemming: gewijzigd voorstel				+	
stemming: wetgevingsresolutie			HS	+	583,6,19

Diversen

De amendementen 2, 4 t/m 6 en 9 zijn ingetrokken

3. Financieringsinstrument voor de bevordering van democratie en mensenrechten in de wereld ***I

Verslag: Kinga Gál, Barbara Lochbihler (A7-0188/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
amendementen van de bevoegde commissie - stemming en bloc	1-13	commissie		+	
stemming: gewijzigd voorstel				+	
stemming: wetgevingsresolutie			HS	+	577,17,18

4. Financieringsinstrument voor samenwerking met industrielanden ***I

Verslag: Helmut Scholz (A7-0052/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
tekst als geheel blok 1 - amendementen van de bevoegde commissie	3DD 4 6	commissie		+	
blok 2 - amendementen van de bevoegde commissie	1DD			↓	

Donderdag 21 oktober 2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
titel	7	AFET		-	
	1DD= 3DD=	commissie		+	
art 13, § 2	5	commissie		+	
	1DD= 3DD=	commissie		↓	
art 16	1DD	commissie		+	
	2	PPE		↓	
stemming: gewijzigd voorstel				+	
stemming: wetgevingsresolutie			HS	+	586,27,10

5. Financieringsinstrument voor ontwikkelingssamenwerking ***I

Verslag: Charles Goerens (A7-0285/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
amendementen van de bevoegde commissie - stemming en bloc	1-4 6-14 16-20	commissie		+	
art 17, § 3	26	ALDE e.a.		+	
	15	commissie		↓	
art 22, § 3	21	ALDE		+	
art 23, § 3	22	ALDE		+	
art 23, § 4	23	ALDE		+	
art 33, § 2	24	ALDE		+	
overw 5	5	commissie		-	
	25	ALDE e.a.		+	
stemming: gewijzigd voorstel				+	
stemming: wetgevingsresolutie			HS	+	574,17,25

Diversen

Maurice Ponga, Patrice Tirolien en Catherine Grèze hebben de amendementen 26 en 25 medeondertekend.

6. Aanduiding van het land van oorsprong op bepaalde producten die uit derde landen worden ingevoerd ***I

Verslag: Cristiana Muscardini (A7-0273/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Voorstel tot verwerping van het voorstel van de Commissie	45rev.	meer dan 40 leden		-	

Donderdag 21 oktober 2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen	
<i>amendementen van de bevoegde commissie - stemming en bloc</i>	1-18 20-36 38-42	<i>commissie</i>		+		
<i>amendementen van de bevoegde commissie - aparte stemmen</i>	19	<i>commissie</i>		+	<i>mondeling gewijzigd</i>	
	37	<i>commissie</i>	as	-		
	43	<i>commissie</i>	so			
			1/ES	+	345,269,5	
			2	-		
			3	-		
	4/ES	+	540,74,2			
44	<i>commissie</i>	as	-			
art 3	48	EFD	HS	+	328,219,64	
	49	EFD		-		
	50	EFD		-		
art 7, na § 1	51	PPE	ES	+	393,216,6	
bijlage	52	meer dan 40 leden		-		
	§	<i>oorspronkelijke tekst</i>	so			
			1	+		
2	-					
na overw 6	46	EFD	ES	-	255,295,69	
overw 10	47	EFD		-		
<i>stemming: gewijzigd voorstel</i>				+		
<i>stemming: wetgevingsresolutie</i>			HS	+	525,49,44	

Amendement 45/rev is ingediend door Robert Sturdy e.a.

Amendement 52 is ingediend door Christofer Fjellner e.a.

Verzoek om hoofdelijke stemming
EFD am 48

Verzoek om aparte stemmen
S&D am 44

ALDE am 37

Verzoeken om stemming in onderdelen
PPE:

am 43
Iste deel: code 83022000
2de deel: code 87169090
3de deel: code 84312000
4de deel: codes 40119200, 40139000

Donderdag 21 oktober 2010

Bijlage, punt 9603

1ste deel: gehele tekst zonder de woorden „Bezems en borstels, ook indien zij delen van machines, van toestellen of van voertuigen zijn,”

2de deel: deze woorden

Diversen

Cristiana Muscardini heeft het volgende mondeling amendement ingediend op amendement 19:

„Producten voor de eindgebruiker waarvoor een oorsprongs aanduiding is vereist zijn de voor de eindgebruiker bestemde, in de bijlage vermelde producten uit derde landen, met uitzondering van producten van oorsprong uit het grondgebied van de Europese Unie, Turkije en de partijen bij de EER-overeenkomst. Producten voor de eindgebruiker kunnen van de oorsprongs aanduiding worden vrijgesteld indien het aanbrengen van een oorsprongs aanduiding om technische redenen onmogelijk is.”

7. Toekomst van de Europese normalisatie

Verslag: Edvard Kožušník (A7-0276/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
na § 60	1-3	rapporteur		+	
stemming: resolutie (als geheel)				+	

8. Uitgevoerde hervormingen en ontwikkelingen in de Republiek Moldavië

Ontwerpresoluties: B7-0572/2010, B7-0573/2010, B7-0579/2010, B7-0580/2010, B7-0581/2010, B7-0582/2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Gezamenlijke ontwerpresolutie RC-B7-0572/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
§ 3	1	PPE		+	mondeling gewijzigd
	§	oorspronkelijke tekst	so		
			1	+	
			2	+	
na § 4	2	PPE		+	
§ 8	§	oorspronkelijke tekst	so		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
§11	§	oorspronkelijke tekst		+	mondeling gewijzigd
stemming: resolutie (als geheel)				+	

Donderdag 21 oktober 2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Ontwerpresoluties van de fracties					
B7-0572/2010		PPE		↓	
B7-0573/2010		ALDE		↓	
B7-0579/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0580/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0581/2010		S&D		↓	
B7-0582/2010		ECR		↓	

Verzoeken om stemming in onderdelen
Verts/ALE

§ 8

Iste deel: „is ingenomen met ... te beginnen”
2de deel: „verheugt zich ... over Transnistrië”
3de deel: rest

PPE:

§ 3

Iste deel: „verzoekt de Commissie ... visumvrij reizen”
2de deel: rest

Diversen:

Marielle De Sarnez en Kristiina Ojuland hebben gezamenlijke ontwerpresolutie RC-B7-0572/2010 medeondertekend.

Monica Luisa Macovei heeft het volgende mondeling amendement ingediend op amendement 1:

„3. verzoekt de Raad de Commissie op te dragen om tijdens haar volgende bijeenkomst op 25 oktober 2010 snel werk te maken van de uitwerking van het actieplan voor visumliberalisering, zodat de operationele fase van de visumdialoog volledig kan ingaan, op basis van de vooruitgang van Moldavië na de verkennende besprekingen over de vier hoofdstukken van de visumdialoog;”

Vytautas Landsbergis heeft het volgende mondeling amendement ingediend op paragraaf 11:

„11. hoopt dat de komende verkiezingen van 28 november 2010 in overeenstemming met de internationale normen verlopen, en herinnert alle betrokkenen eraan dat de verkiezingscampagne gelijke kansen moet geven aan alle politieke krachten; verwacht dat er maatregelen worden genomen om ervoor te zorgen dat Moldavische burgers die in het buitenland leven, daadwerkelijk hun stem kunnen uitbrengen en verklaart dat de feitelijke autoriteiten van de afgescheiden regio Transnistrië niet het recht hebben Moldavische burgers te beletten aan het verkiezingsproces deel te nemen;”

9. Geïntegreerd maritiem beleid

Verslag: Gesine Meissner (A7-0266/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
§ 5	§	oorspronkelijke tekst	as	+	
§ 36	§	oorspronkelijke tekst	as	+	
§ 38	§	oorspronkelijke tekst	as	+	
§ 43	§	oorspronkelijke tekst	as	+	
§ 49	1	rapporteur	HS	+	mondeling gewijzigd 492,68,42
stemming: resolutie (als geheel)				+	

Donderdag 21 oktober 2010

Verzoeken om hoofdelijke stemming

Verts/ALE am 1

Verzoeken om aparte stemming

ECR: §§ 5, 36, 38, 43

Saïd El Khadraoui heeft het volgende mondeling amendement ingediend op amendement 1:

„49. dringt er bij de Commissie op aan om bij wijze van follow-up van haar Witboek over de klimaatverandering de CO₂-reductiedoelstellingen coherent te integreren in de maritieme sector, om daar economische, op de markt gebaseerde instrumenten in te voeren, zoals systemen voor het verhandelen van emissierechten; herinnert naar aanleiding van de uitkomst van de 61ste vergadering van het Comité voor de bescherming van het mariene milieu van de IMO (27 september 2010 t/m 1 oktober 2010) en blijvend bij zijn verzoek voor verdere substantiële vooruitgang binnen de IMO, aan de belofte in de ETS-richtlijn (2009/29/EG) dat de Commissie maatregelen zal nemen; verzoekt de Commissie tevens een strategie te ontwikkelen voor het opvangen van de specifieke gevolgen van de klimaatverandering voor kustgebieden en insulaire gebieden;”

10. Handelsbetrekkingen tussen de EU en Latijns-Amerika

Verslag: Helmut Scholz (A7-0277/2010)

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
§ 17	§	oorspronkelijke tekst	HS	+	361,225,13
§ 30	1	meer dan 74 leden	HS	+	535,32,27
§ 32	§	oorspronkelijke tekst	HS	-	288,305,6
§ 33	§	oorspronkelijke tekst	HS	+	488,88,22
§ 37	§	oorspronkelijke tekst	HS	+	363,222,10
stemming: resolutie (als geheel)			HS	+	414,76,23

Amendement 1 is ingediend door Albert Deß e.a.

Verzoeken om hoofdelijke stemming

PPE am 1

GUE/NGL §§ 17, 32, 33, 37, am 1, eindstemming

Verzoek om aparte stemming

PPE: § 32

11. Gedwongen uitzettingen in Zimbabwe

Ontwerpresoluties: B7-0583/2010, B7-0584/2010, B7-0585/2010, B7-0586/2010, B7-0587/2010, B7-0588/2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Gezamenlijke ontwerpresolutie RC-B7-0583/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR)					
stemming: resolutie (als geheel)				+	

Donderdag 21 oktober 2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Ontwerpresoluties van de fracties					
B7-0583/2010		ALDE		↓	
B7-0584/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0585/2010		S&D		↓	
B7-0586/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0587/2010		PPE		↓	
B7-0588/2010		ECR		↓	

12. Cambodja, in het bijzonder de zaak Sam Rainsy

Ontwerpresoluties: B7-0550/2010, B7-0589/2010, B7-0590/2010, B7-0591/2010, B7-0592/2010, B7-0593/2010, B7-0594/2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Gezamenlijke ontwerpresolutie RC-B7-0550/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, EFD)					
stemming: resolutie (als geheel)				+	
Ontwerpresoluties van de fracties					
B7-0550/2010		EFD		↓	
B7-0589/2010		ALDE		↓	
B7-0590/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0591/2010		S&D		↓	
B7-0592/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0593/2010		ECR		↓	
B7-0594/2010		PPE		↓	

13. Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov

Ontwerpresoluties: B7-0549/2010, B7-0595/2010, B7-0596/2010, B7-0597/2010, B7-0598/2010, B7-0599/2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Gezamenlijke ontwerpresolutie RC-B7-0549/2010 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL)					
§§ 3, 5,15	§§	oorspronkelijke tekst	ES	38,20,2	Mondelinge amendementen
stemming: resolutie (als geheel)			HS	+	55,1,3

Donderdag 21 oktober 2010

Betreft	am nr.	van	HS, enz.	Stemming	HS/ES - opmerkingen
Ontwerpresoluties van de fracties					
B7-0549/2010		Verts/ALE		↓	
B7-0595/2010		ALDE		↓	
B7-0596/2010		S&D		↓	
B7-0597/2010		ECR		↓	
B7-0598/2010		GUE/NGL		↓	
B7-0599/2010		PPE		↓	

Verzoeken om hoofdelijke stemming
PPE: eindstemming

Diversen

Bernd Posselt heeft de volgende mondelinge amendementen ingediend:

- „3. erkent dat Rusland het recht heeft werkelijk terrorisme en gewapende opstanden in de noordelijke Kaukasus te bestrijden, maar dringt er bij de autoriteiten op aan hierbij het internationale recht op het gebied van de mensenrechten te eerbiedigen; waarschuwt dat permanente misstanden en illegale methoden om opstanden neer te slaan de bevolking voort zullen ophitsen en geen stabiliteit zullen brengen, maar tot een verdere escalatie van het geweld in de regio zullen leiden;”
- „5. beklemtoont dat de aanhoudende straffeloosheid in Tsjetsjenië bijdraagt tot destabilisatie in het hele gebied van de noordelijke Kaukasus;”
- „15. veroordeelt het op intimiderende wijze doorzoeken van de kantoren van mensenrechtenorganisaties en verwacht een verduidelijking met betrekking tot de legaliteit van deze acties en het ermee beoogde doel;”

Donderdag 21 oktober 2010

BIJLAGE II

UITSLAG VAN DE HOOFDELIJKE STEMMINGEN

1. Verslag Brantner A7-0066/2010 - Wetgevingsresolutie

Voor: 564

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Välean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni, Tzavela

NI: Becali, Ehrenhauser, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Obermayr, Sosa Wagner, Szegedi, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Sonik, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tőkés, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Uruťchev, Vaider, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkiewicz, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneau, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senszszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ťičá, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Vers/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivas, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Donderdag 21 oktober 2010

Tegen: 41**EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Soini**GUE/NGL:** Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer**NI:** Brons, Dodds, Griffin, Hartong, Madlener, Sinclair, Stassen, van der Stoep**Onthoudingen: 6****ECR:** Fajmon, Helmer**GUE/NGL:** Rubiks**NI:** Kovács, Morvai**PPE:** Pieper**2. Verslag Mitchell A7-0078/2010 - Wetgevingsresolutie****Voor: 583****ALDE:** Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Válean, Watson, Weber Renate, Wikström**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Harbour, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela**GUE/NGL:** Bisky, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Händel, Higgins Joe, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer**NI:** Becali, Ehrenhauser, Kovács, Martin Hans-Peter, Sosa Wagner, Szegedi, Tănăsescu, Werthmann**PPE:** Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hübner, Higgins Jim, Hohlmeyer, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Sonik, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókécs, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

Donderdag 21 oktober 2010

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Coffferati, Correia De Campos, Costa, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Sippel, Siwiec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 6

NI: Hartong, Madlener, Sinclair, Stassen, van der Stoep

PPE: Salafranca Sánchez-Neyra

Onthoudingen: 19

ECR: Hannan, Helmer

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth

GUE/NGL: Chountis, Hadjigeorgiou, Lösing

NI: Brons, Dodds, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Morvai, Obermayr

3. Verslag Lochbihler A7-0188/2010 - Wetgevingsresolutie**Voor: 577**

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vălean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Harbour, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: de Brún, Händel, Le Hyaric, Matias, Portas, Scholz, Tavares, Vergiat, Zimmer

NI: Becali, Brons, Ehrenhauser, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Obermayr, Sosa Wagner, Tănăsescu, Werthmann

Donderdag 21 oktober 2010

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikené, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Bănescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Bøge, Borys, Březina, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Niras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Sonik, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókécs, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Severin, Simon, Sippel, Siwec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ťicāu, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 17

EFD: Batten, Clark, (The Earl of) Dartmouth

GUE/NGL: Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Hélin, Lösing

NI: Claeys, Hartong, Madlener, Sinclair, Stassen, van der Stoep, Szegedi

PPE: Brok, Salafranca Sánchez-Neyra

Onthoudingen: 18

ECR: Hannan, Helmer

EFD: Agnew, Andreasen, Bufton

GUE/NGL: Bisky, Ernst, Hadjigeorgiou, Hoarau, Klute, Meyer, Ransdorf, Rubiks, Svensson Eva-Britt, Wils

NI: Dodds, Kovács, Morvai

Donderdag 21 oktober 2010

4. Verslag Scholz A7-0052/2010 - Wetgevingsresolutie

Voor: 586

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Välean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Mígalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Bisky, de Brún, Ernst, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Maštálka, Matias, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Zimmer

NI: Becali, Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Sosa Wagner, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Sonik, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ťiĉau, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Donderdag 21 oktober 2010

Tegen: 27**EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Soini**GUE/NGL:** Lösing, Wils**NI:** Brons, Claeys, Dodds, Griffin, Hartong, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Mölzer, Obermayr, Sinclair, Stassen, van der Stoep, Szegedi**S&D:** Christensen, Jørgensen, Schaldemose**Onthoudingen: 10****ECR:** Helmer**EFD:** Imbrasas**GUE/NGL:** Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Higgins Joe, Meyer**NI:** Morvai**Verts/ALE:** Grèze**Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag****Voor:** Ole Christensen, Christel Schaldemose, Dan Jørgensen**5. Verslag Goerens A7-0285/2010 - Wetgevingsresolutie****Voor: 574****ALDE:** Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström**ECR:** Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Harbour, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Morganti, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni, Tzavela**GUE/NGL:** Ernst, Händel, Matias, Portas, Scholz, Søndergaard, Tavares, Zimmer**NI:** Becali, Ehrenhauser, Kovács, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Morvai, Obermayr, Sosa Wagner, Szegedi, Tănăsescu, Werthmann**PPE:** Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theodorou, Thun

Donderdag 21 oktober 2010

und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boștinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Coffeati, Correia De Campos, Costa, Crețu, Crocetta, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rosa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñoz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 17

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Messerschmidt, Rosbach

NI: Brons, Claeys, Griffin, Hartong, Le Pen Jean-Marie, Madlener, Sinclair, Stassen, van der Stoep

Onthoudingen: 25

ECR: Hannan, Helmer

EFD: Soini

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Hénin, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Kohlčček, Le Hyaric, Lösing, Mašťálka, Meyer, Ransdorf, Rubiks, Svensson Eva-Britt, Vergiat, Wils

NI: Dodds

PPE: Sonik

6. Verslag Muscardini A7-0273/2010 - am 48**Voor: 328**

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Bușoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jätteenmäki, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uytebroeck, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Schaake, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate

EFD: Agnew, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Hénin, Higgins Joe

NI: Brons, Claeys, Ehrenhauser, Griffin, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Morvai, Obermayr, Szegedi, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Albertini, Angelilli, Baldassarre, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Collino, Comi, Feio, Fernandes, Fianza, Grosch, Iacolino, La Via, Mastella, Matera, Mauro, Mazzoni, Melo, Muscardini, Pallone, Pietikäinen, Ronzulli, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Scurria, Silvestris, Tatarella, Zanicchi

Donderdag 21 oktober 2010

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boștinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Coffertati, Correia De Campos, Costa, Crețu, Crocetta, Cutaș, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambρινidis, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Seňnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 219

ALDE: Ek, Jensen, Oviir, Paulsen, Rohde, Schmidt, Wikström

ECR: Cymański, Eppink

GUE/NGL: Ernst, Händel, Lösing, Matias, Portas, Scholz, Tavares, Zimmer

NI: Becali, Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep

PPE: Abad, Áder, Allam, Andrikienė, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttill, Cadec, van de Camp, Caspary, Cavada, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Ferber, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gähler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Ibrisagic, Itälä, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęggel, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Rübzig, Saifi, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sommer, Sonik, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókéš, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka

S&D: Lange

Onthoudingen: 64

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Czarenecki, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Andreasen, Belder, Messerschmidt, Paška, Rosbach

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Hoarau, Klute, Kohlček, Maštálka, Meyer, Ransdorf, Rubiks, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Wils

NI: Dodds, Sinclair

Donderdag 21 oktober 2010

7. Verslag Muscardini A7-0273/2010 - Wetgevingsresolutie

Voor: 525

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Gallagher, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jätteenmäki, Kacin, Klinz, Kozlík, Kraher, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vălean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate

ECR: Gróbarczyk, Kamiński, Kurski, Migalski, Włosowicz, Zile

EDF: Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Bisky, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

NI: Becali, Brons, Claeys, Ehrenhauser, Griffin, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Morvai, Sosa Wagner, Szegedi, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Bănescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Hohlmeier, Hübner, Iacolino, Itälä, Ivanova, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kastler, Kelam, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Scurria, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Blinkievičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Milana, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ţicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke

Vers/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Donderdag 21 oktober 2010

Tegen: 49**ALDE:** in 't Veld, Jensen, Oviir, Paulsen, Rohde, Schaake, Schmidt, Wikström**ECR:** Bokros, Strejček, Zahradil**EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth**NI:** Dodds, Hartong, Madlener, Sinclair, Stassen, van der Stoep**PPE:** van de Camp, Corazza Bildt, Fjellner, Higgins Jim, Hökmark, Ibrisagic, Karas, Kelly Seán, Klač, Köstinger, de Lange, Mayer, Oomen-Ruijten, Ranner, Rübig, Seeber, Sommer, Sonik, Strasser, Svensson Alf, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Zeller**S&D:** Bozkurt, Merkies**Onthoudingen: 44****ALDE:** Ek, Gerbrandy**ECR:** Ashworth, Bielan, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kowal, Kožušník, McClarkin, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Yannakoudakis, Ziobro**EFD:** Messerschmidt, Rosbach**GUE/NGL:** Chountis**PPE:** Engel, Essayah, Jahr, Schwab**S&D:** Berman**Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag****Voor:** Nikolaos Chountis, Hans-Peter Martin**Onthoudingen:** Elisabeth Köstinger, Othmar Karas, Ernst Strasser**8. Verslag Meissner A7-0266/2010 - am 1****Voor: 492****ALDE:** Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kozlík, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vălean, Watson, Weber Renate, Wikström**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Fontana, Morganti, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni, Tzavela**GUE/NGL:** Bisky, de Brún, Ernst, Händel, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer**NI:** Becali, Sosa Wagner, Tănăsescu, Werthmann**PPE:** Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kozłowski, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulienienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Patrão

Donderdag 21 oktober 2010

Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurría, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sógor, Sommer, Sonik, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Coffertati, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Färm, Flašíková Beňová, Fleckenstein, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Menéndez del Valle, Merkies, Mirsky, Obiols, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodríguez, Plumb, Rapkay, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Steinruck, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ťiĕá, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Vaughan, Vergnaud, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Cañfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 68

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Kowal, Kurski, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Zahradil, Ziobro

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Messerschmidt, Rosbach, Soini

GUE/NGL: Ferreira João, Figueiredo, Lösing

NI: Brons, Dodds, Ehrenhauser, Griffin, Hartong, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Martin Hans-Peter, Mölzer, Obermayr, Sinclair, Stassen, van der Stoep

PPE: Kasoulides

S&D: Arif, Capoulas Santos, Correia De Campos, Falbr, Ferreira Elisa, Moreira

Onthoudingen: 42

ALDE: Klinz, Krahmer

ECR: Girling, Karim, Kožušník, McClarkin, Stevenson, Strejček, Yannakoudakis, Zile

EFD: Imbrasas

GUE/NGL: Chountis, Hadjigeorgiou, Hénin, Higgins Joe, Hoarau

NI: Kovács, Morvai, Szegedi

PPE: Giannakou, Koumoutsakos, Kratsa-Tsagaropoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Poupakis, Skylakakis, Theocharous, Tsoukalas

S&D: Alves, Andrés Barea, Arsenis, Dăncilă, Danellis, Göncz, Koppa, Lambrinidis, Mavronikolas, Poc, Podimata, Rapti, Stavrakakis, Vigenin

Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag

Voor: Kader Arif, Hans-Peter Martin, Rainer Wieland

Tegen: Marita Ulvskog

Donderdag 21 oktober 2010

9. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 17

Voor: 361

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vălean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Česková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Fajmon, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Mígalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Bisky

NI: Becali, Ehrenhauser, Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sonik, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Arif, De Angelis, Dušek, Gurmai

Verts/ALE: Brepoels

Tegen: 225

ALDE: Bennahmias

ECR: Zile

GUE/NGL: Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Higgins Joe, Klute, Kohlčėk, Le Hyaric, Lösing, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

NI: Brons, Griffin, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mólzer, Obermayr, Sinclair, Szegedi, Tănăsescu

S&D: Alves, Andrés Barea, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkievičūtė, Boşınaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Grelrier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambρινidis, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del

Donderdag 21 oktober 2010

Valle, Merkies, Mirsky, Muñiz De Urquiza, Nevedálová, Obiols, Padar, Panzeri, Pargneaux, Paşcu, Peillon, Perello Rodriguez, Poc, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Onthoudingen: 13

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth

GUE/NGL: Hoarau

NI: Claeys, Dodds, Morvai

PPE: Sommer

S&D: López Aguilar, Moreira

Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag

Tegen: Kader Arif

10. Verslag Scholz A7-0277/2010 - am 1**Voor: 535**

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kožušník, Kurski, McClarkin, Mígalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: de Brún, Ferreira João, Hénin

NI: Becali, Brons, Claeys, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Sosa Wagner, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiéné, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hübner, Iacolino, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübige, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris,

Donderdag 21 oktober 2010

Skrzydłowska, Skylakakis, Sógor, Sonik, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókécs, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Boștinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Christensen, Coffferati, Correia De Campos, Crețu, Crocetta, Cutaș, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Muñiz De Urquiza, Nevedalová, Obiols, Padar, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodríguez, Plumb, Poc, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Verts/ALE: Alfonsi, Bélier, Benarab-Attou, Bové, Brepoels, Canfin, Cohn-Bendit, Durant, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Taylor, Trüpel, Ždanoka

Tegen: 32

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Messerschmidt, Rosbach

GUE/NGL: Lösing, Meyer

NI: Dodds, Ehrenhauser, Hartong, Madlener, Stassen, van der Stoep

PPE: Corazza Bildt, Fjellner, Hökmark, Ibrisagic

S&D: Ertug, Färm, Goebbels, Hedh, Ludvigsson

Verts/ALE: Albrecht, Auken, Besset, Cornelissen, Eickhout, Sargentini, Turunen

Onthoudingen: 27

GUE/NGL: Bisky, Chountis, Ernst, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Maštálka, Matias, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

NI: Kovács, Morvai, Szegedi

PPE: Sommer

S&D: Moreira

Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag

Voor: Ismail Ertug

11. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 32

Voor: 288

ALDE: Aylward, van Baalen, Crowley, Ek, Gallagher, Goerens, Griesbeck, Lepage, McMillan-Scott, Oviir, Ries, Tremosa i Balcells, Uspaskich

ECR: Cymański, Czarnecki, Kowal, Kožušník, Kurski, Nicholson, Stevenson

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth, Imbrasas, Paška, Salavrakos, Soini, Tzavela

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Maštálka, Matias, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

Donderdag 21 oktober 2010

NI: Becali, Dodds, Hartong, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Morvai, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep, Szegedi

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikienė, Antonescu, Auconie, Audy, Bach, Balz, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Borys, Březina, Busuttill, Cadec, van de Camp, Casini, Cavada, Danjean, Dantin, Dati, Daul, Delvaux, Deß, De Veyrac, Dorfmann, Ehler, Engel, Franco, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Gruny, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Hibner, Higgins Jim, Hübner, Iacolino, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jordan Cizelj, Juvin, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly Seán, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsarapoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, La Via, Le Grip, Lisek, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mathieu, Matula, Mayer, Mazzoni, Mészáros, Mikolášik, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Peterle, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pötering, Poupakis, Preda, Ranner, Riquet, Rübig, Saïfi, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sonik, Štátný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Szájer, Tatarella, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tőkés, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Weber Manfred, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zasada, Zeller

S&D: Arif, Berès, Castex, Göncz, Grelier, Herczog, Kalfin, Kirilov, Lange, Le Foll, Pargneaux, Peillon, Tabajdi, Trautmann, Vergnaud, Weber Henri

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brepoels, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Tegen: 305

ALDE: Alfano, Arlacchi, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Gerbrandy, Godmanis, Goulard, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Lynne, Lyon, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Uggias, Vajgl, Vălean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, McClarkin, Migalski, Piotrowski, Poręba, Strejček, Swinburne, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Bizzotto, Borghezio, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Provera, Rosbach, Rossi, Scottà

NI: Brons, Griffin, Madlener, Obermayr, Tănăsescu

PPE: Angelilli, Arias Echeverría, Baldassarre, Băescu, Bastos, Böge, Brok, Cancian, Carvalho, Casa, Caspary, Collino, Comi, Corazza Bildt, David, Díaz de Mera García Consuegra, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Gahler, García-Margallo y Marfil, de Grandes Pascual, Gräßle, Gutiérrez-Cortines, Herranz García, Hohlmeier, Hökmark, Ibrisagic, Jiménez-Becerril Barrio, Kaczmarek, Kastler, Klaß, Koch, Langen, Lechner, Lehne, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Mastella, Matera, Mato Adrover, Mauro, Melo, Millán Mon, Oomen-Ruijten, Pack, Patrão Neves, Pieper, Reul, Roithová, Ronzulli, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Scurria, Sommer, Svensson Alf, Teixeira, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weisgerber, Winkler Hermann, Zanicchi, Zver

S&D: Alves, Andrés Barea, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Grech, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kelly Alan, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Mirsky, Moreira, Muñiz De Urquiza, Nevedalová, Obiols, Padar, Panzeri, Paşcu, Perello Rodriguez, Plumb, Poc, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sárbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Ulvskog, Vaughan, Vigenin, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Onthoudingen: 6

ALDE: Buşoi

EFD: Speroni

GUE/NGL: Higgins Joe

NI: Claeys, Ehrenhauser, Werthmann

Donderdag 21 oktober 2010

Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag**Voor:** Silvia-Adriana Țicău, Alan Kelly, Sylvie Guillaume, Barry Madlener, Nessa Childers**Tegen:** Nathalie Griesbeck**12. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 33****Voor: 488**

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jäättteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Imbrasas, Messerschmidt, Paška, Rosbach, Salavrakos, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Kohlíček

NI: Becali, Claeys, Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübig, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Sonik, Štastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókécs, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Alves, Andrés Barea, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berman, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Bozkurt, Brzobohatá, Capoulas Santos, Caronna, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Göncz, Grech, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Moreira, Muñiz De Urquiza, Nevedalová, Obiols, Padar, Panzeri, Paşcu, Perello Rodriguez, Plumb, Poc, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Rodust, Romero López, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steiruck, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Verts/ALE: Brepoels

Donderdag 21 oktober 2010

Tegen: 88

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Hénin, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Lösing, Maštálka, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

NI: Brons, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mólzer, Obermayr, Szegedi

S&D: Riera Madurell

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Taylor, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Onthoudingen: 22

ALDE: Goerens

EFD: Bizzotto, Borghezio, Fontana, Morganti, Provera, Rossi, Scottà

GUE/NGL: Händel

NI: Ehrenhauser, Kovács, Morvai

PPE: Sommer

S&D: Arif, Berès, Castex, Grelier, Guillaume, Le Foll, Pargneaux, Peillon, Trautmann

13. Verslag Scholz A7-0277/2010 - § 37

Voor: 363

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, Bearder, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Ries, Rinaldi, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Češková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Mígalski, Nicholson, Piotrowski, Poręba, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: Kohlíček, Maštálka

NI: Becali, Claeys, Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Băsescu, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Berlato, Bodu, Böge, Borys, Březina, Busuttill, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Delvaux, Def, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dorfmann, Ehler, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Ranner, Reul, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübige, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schöpflin, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris,

Donderdag 21 oktober 2010

Skrzydłowska, Skylakakis, Sógor, Sonik, Šťastný, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókécs, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Capoulas Santos, Kalfin, Kelly Alan, Poc, Rouček, Sárbu, Sippel

Verts/ALE: Brepoels

Tegen: 222

ALDE: Bennahmias

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Higgins Joe, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Lösing, Matias, Meyer, Portas, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Tavares, Vergiat, Wils, Zimmer

NI: Brons, Ehrenhauser, Griffin, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Mölzer, Morvai, Obermayr, Szegedi

S&D: Alves, Andrés Barea, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevićiūtė, Boșținaru, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferrati, Correia De Campos, Crețu, Crocetta, Cutaș, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Désir, Domenici, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Falbr, Färm, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammervert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, Maňka, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Menéndez del Valle, Merkies, Mirsky, Muñiz De Urquiza, Nevedalová, Obiols, Padar, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Peillon, Perello Rodriguez, Plumb, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Sánchez Presedo, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Thomsen, Ťiáču, Tirolien, Toia, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Smith, Staes, Tarand, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Onthoudingen: 10

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth

NI: Dodds, Tănăsescu

PPE: Sommer

S&D: Moreira

14. Verslag Scholz A7-0277/2010 - Resolutie

Voor: 414

ALDE: Alfano, Arlacchi, Aylward, van Baalen, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Bușoi, Crowley, de Magistris, De Sarnez, Donskis, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Griesbeck, Haglund, Hall, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jensen, Kacin, Klinz, Kozlík, Kraher, Ludford, Lynne, Lyon, McMillan-Scott, Manders, Manner, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Ries, Rohde, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Válean, Verhofstadt, Watson, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bielan, Bokros, Callanan, Česková, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamiński, Karim, Kowal, Kožušník, Kurski, McClarkin, Mígalski, Nicholson, Piotrowski, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, Ziobro

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Morganti, Paška, Provera, Rosbach, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni, Tzavela

GUE/NGL: de Brún, Kohlíček, Le Hyaric, Matias, Portas, Scholz, Tavares, Vergiat

Donderdag 21 oktober 2010

NI: Claeys, Sosa Wagner, Tănăsescu, Werthmann

PPE: Abad, Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Bach, Baldassarre, Băsescu, Baudis, Berlato, Bodu, Březina, Brok, Busuttill, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Franco, Gahler, Gál, Gallo, Gauzès, de Grandes Pascual, Gräßle, Grosch, Grossetête, Gruny, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hübner, Higgins Jim, Hohlmeier, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Itälä, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jordan Cizelj, Juvin, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Koch, Korhola, Köstinger, Koumoutsakos, Kozłowski, Kuhn, Kukan, Landsbergis, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Łukacijewska, McGuinness, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mazzoni, Melo, Mészáros, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Nedelcheva, Neynsky, Niebler, Nitrás, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Posselt, Pöttering, Preda, Ranner, Riquet, Roithová, Ronzulli, Rübige, Saifi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Scurria, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sonik, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Svensson Alf, Tatarella, Theocharous, Thyssen, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Záborská, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller

S&D: Alves, Arif, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Berès, Berman, Blinkevičiūtė, Bozkurt, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferrati, Correia De Campos, Crețu, Crocetta, Cutaș, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Angelis, De Keyser, De Rossa, Désir, Dušek, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Falbr, Färm, Flašíková Beňová, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Göncz, Grech, Grelier, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Haug, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Jaakonsaari, Kadenbach, Kalfin, Kammerervert, Kelly Alan, Koppa, Krehl, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, López Aguilar, Ludvigsson, Maňka, Masip Hidalgo, Menéndez del Valle, Merkies, Mirsky, Moreira, Padar, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Perello Rodríguez, Plumb, Poc, Podimata, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Simon, Sippel, Skinner, Smolková, Steinruck, Susta, Tarabella, Thaler, Thomsen, Țicău, Tirolien, Toia, Ulvskog, Vaughan, Vergnaud, Weber Henri, Weiler, Westphal, Zemke

Verts/ALE: Brepoels

Tegen: 76

GUE/NGL: Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Higgins Joe, Lösing, Wils

NI: Brons, Griffin, Hartong, Kovács, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Martin Hans-Peter, Mölzer, Morvai, Obermayr, Stassen, van der Stoep

PPE: Áder, Bauer, Deß, Gáll-Pelcz, Glattfelder, Gyürk, Kósa, Schöpflin, Sógor, Sommer, Surján, Szájer, Tőkés

S&D: De Castro, Le Foll, Tabajdi

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Canfin, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Häfner, Harms, Hassi, Häusling, Hautala, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Lambert, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Smith, Tarand, Trüpel, Turunen, Ždanoka

Onthoudingen: 23

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Bufton, Clark, (The Earl of) Dartmouth

GUE/NGL: Bisky, Ernst, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Maštálka, Meyer, Ransdorf, Søndergaard, Svensson Eva-Britt, Zimmer

NI: Szegedi

PPE: Jahr, Winkler Iuliu

Verts/ALE: Schlyter

Donderdag 21 oktober 2010

Rectificaties stemgedrag / voorgenomen stemgedrag**Voor:** Stéphane Le Foll**Tegen:** Kinga Gál, Mairead McGuinness**15. RC-B7-0549/2010 - Situatie van de mensenrechten in de noordelijke Kaukasus (Russische Federatie) en de strafrechtelijke vervolging van Oleg Orlov - Resolutie****Voor: 55****ALDE:** Gallagher, Mulder, Neyts-Uyttebroeck, Schaake, Vălean, Weber Renate**ECR:** Bielan**NI:** Werthmann**PPE:** Audy, Băsescu, Cadec, Casini, Caspary, Daul, Deß, Essayah, Gahler, Hibner, Jeggle, Kaczmarek, Kastler, Korhola, Kukan, Le Grip, Macovei, Mann, Marinescu, Matula, Morin-Chartier, Posselt, Preda, Roithová, Skrzydlewska, Sógor, Sonik, Wałęsa, Wieland, Záborská, Zeller**S&D:** Brzobohatá, Crețu, Cutaș, De Keyser, Enciu, Färm, Geringer de Oedenberg, Gomes, Nevedálová, Repo, Sehnalová, Smolková, Țicău**Verts/ALE:** Hautala, Romeva i Rueda, Sargentini**Tegen: 1****GUE/NGL:** Kohlíček**Onthoudingen: 3****GUE/NGL:** Scholz, Vergiat**S&D:** Mirsky